



الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

جامعة جيلالي لياس - سيدي بلعباس -



محضر اجتماع المجلس العلمي لكلية

كلية الآداب، اللغات والفنون 16 أفريل 1940

بيانات الدورة

طبيعة الدورة		تاريخ الدورة	رقم الدورة
استثنائية	عادية	يوم الثلاثاء 17 فبراير 2026	01
<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	على الساعة التاسعة 09:30 صباحا	

النصوص المرجعية



1- المرسوم التنفيذي رقم 03-279 المؤرخ في 23 أوت 2003 الذي يحدد مهام الجامعة والقواعد الخاصة بتنظيمها وسيرها. المعدل و المتمم (المواد 43 إلى 47)

2- القرار المؤرخ في 05 ماي 2004 الذي يحدد كفيات سير المجلس العلمي للكلية.

3- قرار رقم 001 المؤرخ في 05 جانفي 2026 الذي يحدد القائمة الاسمية لأعضاء المجلس العلمي لكلية الآداب واللغات والفنون بجامعة جيلالي لياس سيدي بلعباس.

4- مذكرة الأمين العام رقم 1500 المؤرخة في 25 ديسمبر 2019 .

مجالات آراء المجلس العلمي لكلية وتوصياته

يلتزم المجلس العلمي لكلية آراءه وتوصياته. حسب المادة 45 من المرسوم التنفيذي رقم 03-279 المؤرخ في 23 أوت 2003 .
والمذكور أعلاه . فيما يلي:



1. تنظيم التعليم ومحتواه.
2. تنظيم أشغال البحث.
3. اقتراحات برامج البحث.
4. اقتراحات إنشاء أقسام و/ أو شعب ووحدات و محابر بحث أو غلقها.
5. اقتراحات فتح شعب ما بعد التدرج وتمددها و/أو غلقها و تحديد عدد المناصب المطلوب شغلها.
6. مواصفات الأساتذة والحاجات إليهم.

وكلف زيادة على ذلك بما يأتي :

7. اعتماد مواضيع البحث فيما بعد التدرج ويقترح لجان مناقشتها.
8. اقتراح لجان التأهيل الجامعي.
9. دراسة حصائل النشاطات البيداغوجية و العلمية لكلية التي يرسلها عميد الكلية إلى مدير الجامعة مرفقة بآراء المجلس و توصياته.

ويمكن إن يخطر في كل مسألة أخرى تتعلق بالجانب البيداغوجي أو العلمي يعرضها عليه العميد.

يمارس المجلس العلمي لكلية صلاحيات المجلس العلمي لوحدة البحث المنصوص عليها في المادة 16 من المرسوم التنفيذي رقم 99-257 المؤرخ في 16 نوفمبر 1999 الذي يحدد كفاءات إنشاء وحدات البحث وتنظيمها وسيرها وبمجهه الصفة يدرس ويبيد رأية على الخصوص فيما يأتي:

1. مشاريع البحث للوحدة وبرامج نشاطاتها.
2. تنظيم الأعمال العلمية والتكنولوجية.
3. إنشاء أقسام البحث وفرق البث وحلها.

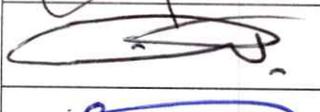
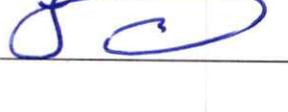
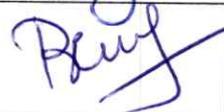
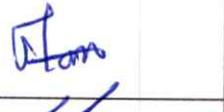
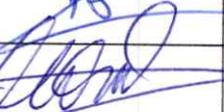
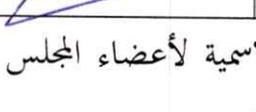


I - قائمة الحاضرين في أعمال دورة المجلس العلمي للكلية:

1- أعضاء المجلس العلمي للكلية:

الرقم	الاسم واللقب	الصفة	الإمضاء
01	الأستاذ بوعجاج سيدي محمد فاروق	رئيس المجلس العلمي للكلية	
02	الأستاذ جلال عبد القادر	عميد الكلية	
03	الأستاذة بوغرارة نوال زينب	نائب العميد مكلف بالدراسات والمسائل المرتبطة بالطلبة	
04	الأستاذ خرواع توفيق	نائب العميد المكلف بما بعد التدرج والبحث العلمي والعلاقات الخارجية	
05	الأستاذة مسلم عائشة	رئيسة قسم اللغة والأدب العربي	
06	الأستاذة زوليم حجلة	رئيسة قسم اللغة الانجليزية	
07	الأستاذ دحو أحمد	رئيس قسم اللغة الفرنسية	
08	الأستاذة بنوالة فطيمة	رئيسة قسم اللغة الألمانية	
09	الأستاذ رمضاني حمدان صديق	رئيس قسم الفنون	
10	الأستاذة قايد نسيمية	رئيسة اللجنة العلمية لقسم اللغة الانجليزية	
11	الأستاذة ايدو سميرة	رئيسة اللجنة العلمية لقسم اللغة الفرنسية	
12	الأستاذة ولهاصي نجيدة	رئيسة اللجنة العلمية لقسم اللغة والأدب العربي	
13	الأستاذ بورقبة محمد	رئيس اللجنة العلمية لقسم اللغة الألمانية	
14	الأستاذ صبار نور الدين	مدير مخبر بحث	
15	الأستاذة طيبي أمينة	مديرة مخبر بحث	
16	الأستاذ ادريس قرقوى	مدير مخبر بحث	
17	الأستاذة بوحص فوزية نور الحورية	مديرة مخبر بحث	



	ممثل الأساتذة ذوي مصف الأستاذية عن قسم اللغة الإنجليزية	الأستاذة بلحسن عباسية	18
	ممثل الأساتذة ذوي مصف الأستاذية عن قسم اللغة والأدب العربي	الأستاذة رفاس سميرة	19
	ممثل الأساتذة ذوي مصف الأستاذية عن قسم اللغة والأدب العربي	الأستاذ مرزوق محمد	20
	ممثل الأساتذة ذوي مصف الأستاذية عن قسم الفنون	الأستاذة بن عامر حسيبة	21
	ممثل الأساتذة ذوي مصف الأستاذية عن قسم الفنون	الأستاذ صلاي عباس	22
	ممثل الأساتذة ذوي مصف الأستاذية عن قسم اللغة الألمانية	الأستاذ نوالي غوتي	23
	ممثل الأساتذة ذوي مصف الأستاذية عن قسم اللغة الألمانية	الأستاذ شعباني محمد	24
	ممثل الأساتذة ذوي مصف الأستاذية عن قسم اللغة الفرنسية	الأستاذة بن حدو خيرة	25
	ممثل الأساتذة ذوي مصف الأستاذية عن قسم اللغة الفرنسية	الأستاذة منصور مليكة	26
	ممثل عن الأساتذة المساعدين للكلية	الأستاذ جيدي حبيب	27
	ممثل عن الأساتذة المساعدين للكلية	الأستاذة داودي خديجة	28
	مسؤولة المكتبة	السيدة باسو هدة	29

- وفقا للقرار رقم 001 المؤرخ في 05 جانفي 2026 الذي يحدد القائمة الاسمية لأعضاء المجلس العلمي لكلية الآداب، اللغات والفنون بجامعة جيلالي ليابس - سيدي بلعباس.

2- أعضاء المجلس العلمي للكلية المتغيبون عن أعمال الدورة:

الرقم	الاسم و اللقب	الصفة
1	الأستاذ صبار نور الدين	مدير مخبر بحث
2	الأستاذة طيبي أمينة	مديرة مخبر بحث
3	الأستاذ ادريس قرقوي	مدير مخبر بحث
4	الأستاذ نوالي غوتي	ممثل الأساتذة ذوي مصف الأستاذية عن قسم اللغة الألمانية



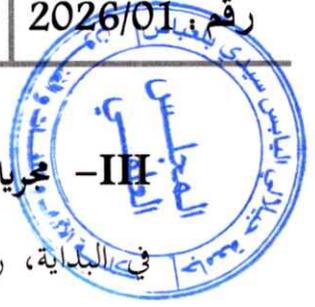
II- جدول أعمال دورة المجلس العلمي للكلية:

1- تقييم الحركة قصيرة المدى بالخارج بعنوان السنة المالية 2025.

2- تشكيل لجنة تقنية مختصة بدراسة ملفات الحركة قصيرة المدى بالخارج بعنوان السنة المالية

2026.

3- متفرقات.



III- محريات أعمال دورة المجلس العلمي لكلية¹ :

في البداية، رحب السيد رئيس المجلس العلمي لكلية الدكتور بوعجاج سيدي محمد فاروق بالسادة والسيدات أعضاء المجلس العلمي الموقر، ثم الانطلاق مباشرة في جدول الأعمال:

1- تقييم ملفات الحركة قصيرة المدى بالخارج بعنوان السنة المالية 2025.

بعد اطلاع المجلس العلمي على الجدول التقييمي والتفصيلي (أنظر الجدول المرفق) الخاص بنسبة استهلاك الأساتذة للحركة قصيرة المدى بالخارج بعنوان السنة المالية 2025، (وذلك حسب ما جاء في المادة 14 من القرار الوزاري رقم 255 المؤرخ في 25 فيفري 2024 الذي يحدد معايير الانتقاء للقبول في برنامج الحركة قصيرة المدى في الخارج (تحسين المستوى في الخارج). والذي تم عرضه من طرف السيد نائب العميد المكلف بما بعد التدرج والبحث العلمي والعلاقات الخارجية.

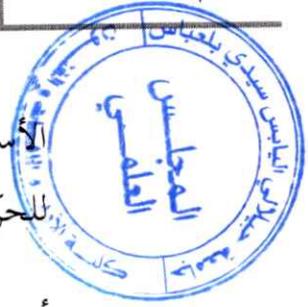
تبين للمجلس العلمي أن مجموعة من الأساتذة الذين استفادوا من هذه الحركة قد تجاوزوا المدة القانونية المحددة بسبعة (07) أيام مع احتساب يوم الذهاب ويوم الإياب (أي 09 تسعة أيام) ، وهو ما ترتب عنه عدم مطابقة مدة الإقامة بالخارج للمدة المرخص بها إداريًا.

وعليه، فقد ناقش أعضاء المجلس العلمي أسباب هذا التجاوز، وجرى التأكيد على أن الالتزام بالمدة القانونية للحركة يُعدّ عنصرًا أساسيًا لضمان احترام الضوابط التنظيمية والإدارية المعمول بها، وحماية المؤسسة والأساتذة من أي تبعات قانونية أو إدارية محتملة.

بعد المناقشة وتبادل الآراء، وبالنظر إلى ضرورة تسوية الوضعية الحالية، قرر المجلس العلمي ما يلي:

1. السماح للأساتذة المعنيين تسوية وضعيتهم بصفة استثنائية فيما يخص هذا التجاوز الحالي للمدة القانونية (07 أيام) مع احتساب يوم الذهاب ويوم الإياب (أي 09 تسعة أيام)، بشرط أن يكون هذا الإجراء استثنائيًا ولهذه المرة فقط (أي السنة المالية 2025)، مع التنبيه الصريح إلى عدم تكرار هذا التجاوز مستقبلاً. وفي حال حدوث تجاوز مماثل مجددًا لأي سبب كان (دون

¹ - يحدد عدد النقاط ووفقا للنقاط المدرجة ضمن جدول أعمال الدورة.



الأسباب القاهرة)، فإن المجلس العلمي سيقوم بسحب نقطة واحدة (01) من ملف ترشح المعني بالحركة قصيرة المدى بالخارج للسنة الموالية ابتداء من اليوم العاشر (10 أيام)

أي : المدة القانونية (07 أيام + يوم ذهاب 01 + يوم اياب 01 = 09 أيام.

ابتداء من اليوم العاشر (10 أيام) يتم خصم نقطة واحدة عن كل يوم من الشبكة التقييمية للحركة قصيرة المدى بالخارج، أي:

10 أيام(-1) ، 11 يوم(-2) ، 12 يوم (-3) ، 13 يوم (-4) ، الخ.

2- تشكيل لجنة تقنية مختصة بدراسة ملفات الحركة قصيرة المدى بالخارج بعنوان السنة المالية 2026.

شكل المجلس العلمي (بمصادقة أغلبية الأعضاء) لجنة تقنية مختصة بدراسة ملفات الحركة قصيرة المدى بالخارج بعنوان السنة المالية 2026، المكونة من:

- الأستاذ بوعجاج سيدي محمد فاروق (رئيس المجلس العلمي).
- الأستاذ خرواع توفيق (نائب العميد المكلف بما بعد التدرج والبحث العلمي والعلاقات الخارجية).
- الأستاذة قايد نسيم (رئيسة اللجنة العلمية لقسم اللغة الإنجليزية).
- الأستاذة ايدو سميرة (رئيسة اللجنة العلمية لقسم اللغة الفرنسية).
- الأستاذ بورقبة محمد (رئيس اللجنة العلمية لقسم اللغة الألمانية).
- الأستاذة ولهاصي نجيدة (رئيسة اللجنة العلمية لقسم اللغة والأدب العربي).
- الأستاذ علوش عبد الرحمن (تم تعيينه من طرف أعضاء المجلس العلمي كممثل لأساتذة قسم الفنون، وذلك لعدم وجود اللجنة العلمية للقسم).
- السيدة دواح رقية (رئيسة مصلحة التعاون والعلاقات الخارجية لدى نيابة العمادة لما بعد التدرج والبحث العلمي والعلاقات الخارجية).

* في هذا الصدد، فقد حدد أعضاء المجلس العلمي مهام اللجنة التقنية المختصة المشكلة أعلاه في دراسة ملفات الحركة قصيرة المدى بالخارج للسنة المالية 2026، وعرض النتائج على المجلس العلمي للمصادقة.



*كما أوصى المجلس العلمي لكلية باحترام اللجنة التقنية المختصة للنصوص والقوانين التنظيمية السارية المفعول والمراسلات الادارية الخاصة بالحركية قصيرة المدى بالخارج بعنوان السنة المالية 2026. لاسيما ما جاء ذكره في:

- القرار الوزاري رقم 255 المؤرخ في 25 فيفري 2024 الذي يحدد معايير الانتقاء للقبول في برنامج الحركية قصيرة المدى في الخارج (تحسين المستوى في الخارج).
- النقاط المتعلقة بسير برنامج الحركية قصيرة المدى بالخارج بعنوان السنة المالية 2026، الموجودة في اعلان نيابة مديرية الجامعة للعلاقات الخارجية والتعاون والتنشيط والاتصال والتظاهرات العلمية (رقم 009 المؤرخ في 2026/01/15) الخاص بالترشح في اطار الحركية قصيرة المدى بالخارج بعنوان سنة 2026.
- الاعلان الذي تم نشره بتاريخ 2026/01/18 من طرف نيابة العمادة لما بعد التدرج والبحث العلمي والعلاقات الخارجية، الذي يتضمن التوضيحات الخاصة بالحركية قصيرة المدى بالخارج بعنوان السنة المالية 2026 .

3- متفرقات.

قسم اللغة والأدب العربي:

- التعديل في لجنة مناقشة أطروحة دكتوراه للطالب: باهي مراد.

دكتوراه : علوم.

التخصص: لغة وأدب عربي.

الفرع: دراسات لغوية.

سنة أول تسجيل: 2016.

سبب التحيين: عدم قانونية اللجنة السابقة بسبب تغيير العضو الخارجي (أد أمزيان عبد القادر) مؤسسة الانتماء من جامعة شلف الى جامعة سيدي بلعباس.

وعليه، فقد اقترح الأستاذ المشرف د قندوز محمد استبدال العضو أد أمزيان عبد القادر بالأستاذ شايذة

سفيان/أستاذ محاضر أ/ جامعة وهران 1.



معلومات حول الأطروحة والمقال	
عنوان الرسالة	تطور فكر تيسير النحو عند ابن مالك دراسة في كتاب شرح التسهيل
عنوان المقال	التجديد في منهج الترتيب النحوي عند ابن مالك - دراسة في شرح التسهيل
اسم المجلة	دراسات معاصرة، تيسميسيلت
الناشر	جامعة تيسميسيلت
العدد والسنة	2025 / المجلد 09 / العدد 01
الصفحة	ص 62-74
رقم الإيداع	2571-2889

أعضاء لجنة المناقشة			
الاسم واللقب	الرتبة	مؤسسة الانتماء	الصفة
أ.د. مبارك عبد القادر	أستاذ	جامعة سيدي بلعباس	رئيسا
د. قندوز محمد	أستاذ محاضر - أ-	جامعة سيدي بلعباس	مشرفا و مقررا
أ.د. مسيردي مصطفى	أستاذ	جامعة سيدي بلعباس	عضوا مناقشا
أ.د. سلامي عبد القادر	أستاذ	جامعة تلمسان	عضوا مناقشا
د. شايدة سفيان	أستاذ محاضر أ	جامعة وهران 1	عضوا مناقشا
أد سعد الله زهرة	أستاذة	جامعة وهران 1	عضوا مناقشا

رأي المجلس العلمي: مع الموافقة.

قسم اللغة الانجليزية:

تحيين لجنة الطالب : عيساوي مصطفى.

سبب التحيين: الغاء تعديل عنوانه الذي ورد في المجلس العلمي بتاريخ 2016/10/14 ، مع الإبقاء على العنوان الأول المسجل به في السنة الأولى من التكوين في طور الدكتوراه.





Candidat(e) : Nom et Prénom		AISSAOUI Mustapha	
<input type="checkbox"/> Filière/Spécialité (D)	<input type="checkbox"/> Spécialité / Anglais	Option (D.S) (Doctorat en Sciences) Littérature	
Année de la première inscription	2013		
Intitulé de la thèse	Rewriting Histories of Postcolonial Female Subjectivities: Memory Between resilience and Resiliating in the Works of Djebbar, Roy, Aidoo and Morrison		
Reformulation de l'intitulé de la thèse	Rewriting Histories of Postcolonial Subjectivities: (Con) Textual sing the North African female Selfhood in the Works of Assia Djebbar , Nawal El Saadawi, Fatema Mernessi, and Leila Ahmed.		
Noms & Prénom(s)	Grade	Qualité	Établissement de rattachement
BELHADJ Abdelkrim	MCA	Président	Université Djillali Liabes de Sidi Bel-Abbes
HAMADI Nabil Azziz	MCA	Directeur de thèse	Université Djillali Liabes de Sidi Bel-Abbes
LABED Zohra	Prof	Examinatrice	École normale supérieure (ENS d'Oran)
BERRAHAL Fatiha Kaid	Prof	Examinatrice	École normale supérieure (ENS d'Oran)
Lynda Chahinez BOUKLI BENYELES	MCA	Examinatrice	Université Djillali Liabes de Sidi Bel-Abbes
MEHDAOUI Djamilia	MCA	Examinatrice	Université Moulay Tahar- Saida
Références de la Publication			
Auteur(s)	Mustapha AISSAOUI* 1, Dr. Nabil Aziz HAMADI		
Titre	Rewriting History through a Female Black-Eyed Squint in Ama Ata Aidoo's Our Sister Killjoy		
Revue/Journal/ Éditeur	Journal of law and humanities Sciences		
Date de soumission	03.09.2025		
Date de parution : 25-10- 2025	Volume :18	N : 03	N° des pages : 27-44
ISSN : 1112-8240	EISSN : 2602 - 5086		

Indexation de la revue:	Catégorie de la revue : C Revue non prédatrice/Éditeur non prédateur
URL de la Publication :	https://asjp.cerist.dz/en/article/276751

رأي المجلس العلمي: مع الموافقة.

قسم اللغة الفرنسية:

- تنظيم يوم تكويني بيداغوجي موجه لطلبة السنة الثالثة ليسانس L3 تحت إشراف الدكتور دحو أحمد. بعنوان:

« Les programmes des trois spécialités du cycle Master »

تاريخ الانعقاد: Mardi 07 avril 2026

رأي المجلس العلمي: مع الموافقة.

- عرضت الأستاذة بوغرارة نوال زينب نائب العميد المكلفة بالدراسات والمسائل المرتبطة بالطلبة على أعضاء المجلس العلمي المناصب العليا الوظيفية الشاغرة لكلية إلى حد الساعة، وهي :

الرقم	الميدان	المنصب الوظيفي الشاغر	الأستاذ المعين سابق	الطلبات المودعة لشغل المنصب لعهددة جديدة	قرار المجلس العلمي
01	لغة وأدب عربي	مسؤول فريق شعبة التكوين دراسات أدبية	أ لريك حورية تم الغاء الاستفادة من الترشيح في المنصب بسبب ترقيتها مؤخرا الى رتبة أستاذ.	1-د قنيسي خيرة/أستاذة محاضرة أ	تعيين الأستاذة قنيسي خيرة في المنصب العالي

انتهى المحضر.

عميد الكلية
عبد القادر
ميدان اللغة

رئيس المجلس العلمي لكلية
بوعجاج سيدي بلعاس
رئيس المجلس العلمي
محمد فاروق